

Zmluva o dielo

uzavretá v zmysle ust. § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka
v znení neskorších predpisov

medzi

Objednávateľom:

Názov: **Štátna ochrana prírody Slovenskej republiky**
Sídlo: Tajovského 28/B, 974 01 Banská Bystrica
IČO : 17058520
DIČ : 2021526188
IČ DPH: SK2021526188
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
Číslo účtu : 7000076197/8180
Zastúpený: Ing. Ján Mizerák, riaditeľ

(ďalej len ako „objednávateľ“)

Zhotoviteľom:

Obchodné meno: Martin Tokár Peacock studio
Miesto podnikania: 072 31 Vinné 36
IČO : 44 702 248
zápis: Obvodný úrad v Michalovciach
DIČ: 1080758877
Bankové spojenie: Tatrabanka
č. účtu: 2622747933
Zastúpený: Martin Tokár

(ďalej len ako „zhotoviteľ“)

Článok I. Predmet zmluvy

1. Zmluvné strany sa dohodli, že v rámci projektu SK 0121 „Ochrana diverzity vodných vtákov a ich biotopov na Východoslovenskej nížine“ a za podmienok uvedených v tejto zmluve zhotoviteľ pre objednávateľa zhotoví dielo, ktorým bude web stránka projektu a jej grafický dizajn (ďalej len „dielo“). Predložená cenová ponuka tvorí ako príloha č. 1 neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy.
2. Zhotoviteľ je povinný zhotoviť dielo v nasledovnom rozsahu a podľa nasledovnej špecifikácie:
 - A) Grafický návrh dizajnu web stránky
 - spracovanie grafického návrhu
 - zabezpečenie a dodanie fotodokumentácie
 - B) Položky a podpoložky v menu web stránky
 1. Úvod (stručný text s niekoľkými dokumentačnými fotografiami)
 2. O projekte: - Popis projektu

- Ciele projektu
- Aktivita projektu

(text s fotodokumentáciou k danej podpoložke)

3. Projektové územie (opis projektového územia a ilustračné fotografie)
4. Cieľové druhy (zoznam cieľových druhov projektu, ich fotografie a stručné charakteristiky)
5. Na stiahnutie (dokumenty na stiahnutie, napr. plagát, brožúra, mapa územia)
6. Linky (odkazy na iné web stránky)
7. Galéria:
 - Foto
 - Video
 (foto a video dokumentácia projektu, ktorú bude možné editovať zo strany objednávateľa)
8. Kontakty (kontaktné údaje na členov projektového tímu)
9. Aktuality (aktuality bude možné editovať priebežne aj objednávateľom)
10. Prijímateľ a partneri (logá prijímateľa a partnerov projektu, ktoré po kliknutí presmerujú na danú web stránku)

3. Web stránka bude funkčná na doméne www.sopsr.sk
4. Zhotoviteľ je povinný dielo špecifikované v článku I. ods. 2 tejto zmluvy odovzdať v digitálnej forme na CD alebo DVD nosiči v počte 1 ks.
5. V grafickom návrhu web stránky je zhotoviteľ povinný uviesť logá podľa pokynov objednávateľa a nasledovný text: „Tento projekt je spolufinancovaný z Finančného mechanizmu EHP, Nórskeho finančného mechanizmu a zo štátneho rozpočtu Slovenskej republiky“.
6. Zhotoviteľ sa zaväzuje zhotoviť dielo riadne a včas vo vlastnom mene a na vlastnú zodpovednosť.
7. Objednávateľ sa zaväzuje dokončené dielo bez väd prevziať a zaplatiť zhotoviteľovi dohodnutú cenu.

Článok II.

Termíny plnenia

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje odovzdať objednávateľovi dielo uvedené v článku I. tejto zmluvy najneskôr do 31.08.2010. O odovzdaní a prevzatí diela bude vyhotovený preberací protokol. Objednávateľ je oprávnený v preberacom protokole uviesť všetky vady, ktoré má dielo v čase jeho prevzatia a určiť zhotoviteľovi lehotu na ich odstránenie v zmysle článku V. ods. 3 tejto zmluvy. Objednávateľ je povinný dielo prevziať a preberací protokol podpísať bez výhrad len v prípade, ak dielo nemá vady, ktoré bránia jeho riadnemu užívaniu.
2. Dohodnutú dobu v zmysle článku II. ods. 1 tejto zmluvy na zhotovenie a odovzdanie diela je zhotoviteľ povinný dodržať za podmienky riadneho a včasného spolupôsobenia objednávateľa v zmysle tejto zmluvy (dodanie podkladov, pripomienkovanie návrhov).
3. Objednávateľ je povinný poskytnúť zhotoviteľovi všetky podklady na riadne a včasné splnenie jeho záväzku, ak zhotoviteľ objednávateľa o poskytnutie podkladov písomne požiadal. Objednávateľ je povinný poskytnúť zhotoviteľovi podklady na základe písomnej žiadosti zhotoviteľa v lehote 5 dní odo dňa doručenia písomnej žiadosti zhotoviteľa objednávateľovi.

Článok III. Miesto dodania diela

1. Dielo uvedené v článku I. tejto zmluvy je zhotoviteľ povinný dodať objednávateľovi na adresu: Správa CHKO Latorica, ul. M. R. Štefánika 1755, 075 01 Trebišov.

Článok IV. Cena diela

1. Celková cena za zhotovenie diela v rozsahu dohodnutom podľa tejto zmluvy je stanovená dohodou zmluvných strán v zmysle zákona č. 18/96 Zb. o cenách v znení neskorších predpisov. Cena za zhotovenie diela je konečná a nemenná a zahŕňa všetky náklady zhotoviteľa, vrátane nákladov na dopravu diela do miesta jeho dodania dohodnutého v článku III. tejto zmluvy. Cena diela je dohodnutá v nasledovnej výške:

Cena celého diela DPH: 1950 EUR (slovom *tisícdeväťstopäťdesiat eur*)
Dodávateľ nie je platcom DPH.

2. Za riadne a včas vykonané dielo vystaví zhotoviteľ objednávateľovi faktúru s lehotou splatnosti 90 dní odo dňa jej doručenia objednávateľovi. Zhotoviteľ je povinný vystaviť faktúru **v troch origináloch** do 10 dní odo dňa podpísania protokolu o riadne a včas vykonanom a odovzdanom diele. Objednávateľ je povinný uhradiť faktúru bankovým prevodom na účet zhotoviteľa uvedený v záhlaví tejto zmluvy.
3. Zhotoviteľ je povinný vystaviť faktúru v zmysle podmienok dohodnutých v tejto zmluve za dielo špecifikované v článku I. tejto zmluvy s nasledovným textom:

„Fakturuje Vám v rámci projektu č. SK0121 Ochrana diverzity vodných vtákov a ich biotopov na Východoslovenskej nížine práce za grafický návrh a programovanie web stránky o projekte“.

4. Prílohou faktúry bude fotokópia preberacieho protokolu, ktorým došlo k odovzdaniu diela zhotoviteľom a prevzatiu diela objednávateľom.
5. Objednávateľ neposkytne zhotoviteľovi žiadne zálohové platby na vykonanie diela.
6. Faktúra musí obsahovať tieto náležitosti:
 - označenie zmluvných strán, obchodné meno, adresu, sídlo, IČO, DIČ,
 - číslo faktúry,
 - deň vystavenia a deň splatnosti faktúry,
 - u faktúr s uplatnením DPH hodnotu DPH v % a v EUR,
 - fakturovanú sumu v EUR,
 - označenie osoby, ktorá faktúru vystavila,
 - pečiatku a podpis zodpovedného zástupcu zhotoviteľa,
 - prílohy v rozsahu a spracované spôsobom, aký predpisuje táto zmluva,
 - označenie peňažného ústavu a číslo účtu na ktorý sa má platiť
 - názov diela v zmysle článku IV. ods. 3 tejto zmluvy.
7. V prípade, že faktúra nebude obsahovať náležitosti uvedené v tejto zmluve, je objednávateľ oprávnený vrátiť ju zhotoviteľovi na doplnenie, v takomto prípade sa zastaví plynutie lehoty splatnosti a nová lehota splatnosti začne plynúť dorúčením opravenej faktúry objednávateľovi.

Článok V.

Zhotovenia, odovzdanie diela a prechod vlastníctva a nebezpečenstva škody

1. Zhotoviteľ je povinný vykonať dielo vo svojom mene, na svoju zodpovednosť, v dohodnutej lehote a s odbornou starostlivosťou.
2. Po riadnom ukončení diela, je zhotoviteľ povinný vypracovať preberací protokol a predložiť ho objednávateľovi na podpis najneskôr v termíne dohodnutom v článku II. ods. 1 tejto zmluvy.
3. V preberacom protokole zmluvné strany uvedú všetky vady, ktoré má dielo v čase jeho odovzdania objednávateľovi. Ak má dielo vady, v preberacom protokole určí objednávateľ zhotoviteľovi lehotu na odstránenie týchto vád, ktoré je zhotoviteľ povinný odstrániť v takto určenej lehote. Po odstránení vád zmluvné strany spíšu druhý preberací protokol, ktorým dôjde k odovzdaniu diela, ak toto nemá v čase jeho preberania vady, ktoré by bránili jeho riadnemu užívaniu.
4. Objednávateľ sa zaväzuje prevziať riadne zhotovené dielo uvedené v článku I. tejto zmluvy aj skôr ako v termíne dohodnutom v článku II ods. 1 tejto zmluvy, ak zhotoviteľ vykoná dielo skôr a písomne vyzve objednávateľa na jeho prevzatie spôsobom dohodnutým v tejto zmluve.
5. Dielo sa považuje za riadne vykonané a odovzdané objednávateľovi podpísaním preberacieho protokolu objednávateľom bez výhrad.
6. Nebezpečenstvo škody na diele prechádza na objednávateľa až po jeho odovzdaní, t.j. po podpísaní preberacieho protokolu objednávateľom bez výhrad.
7. Vlastnícke právo k dielu prechádza na objednávateľa dňom podpísania preberacieho protokolu bez výhrad.
8. Ak sa počas trvania tejto zmluvy dostane objednávateľ do omeškania so splnením svojej povinnosti ovplyvňujúcej riadne a včasné plnenie záväzku zhotoviteľa, zhotoviteľ nie je v omeškaní so splnením svojho záväzku a lehota na riadne splnenie jeho záväzku sa posúva o trvanie omeškania objednávateľa.

Článok VI.

Zodpovednosť za vady a záruka

1. Zhotoviteľ zodpovedá za to, že dielo uvedené v článku I. tejto zmluvy je zhotovené podľa podmienok dohodnutých v tejto zmluve, a že po dobu 24 mesiacov (záručná doba) bude mať vlastnosti dojednané v tejto zmluve. V prípade vád spísaných v preberacom protokole pri odovzdaní celého diela, začína záručná doba na celé dielo plynúť dňom prevzatia diela bez vád.
2. Zhotoviteľ zodpovedá za vady, ktoré má dielo v čase jeho odovzdania objednávateľovi až do skončenia záručnej doby uvedenej v článku VI. ods. 1 a 3 tejto zmluvy.
3. Záručná doba na dielo je 24 mesiacov a začína plynúť dňom prevzatia diela bez vád.
4. Zhotoviteľ je povinný reklamované vady diela odstrániť bezplatne a bez zbytočného odkladu. Prácu na odstraňovaní reklamovaných vád je zhotoviteľ povinný zahájiť do 5 dní od obdržania reklamácie a ukončiť ju v čo najkratšom možnom termíne, pokiaľ sa strany v konkrétnom prípade nedohodnú písomne inak. Termín pre odstránenie vady bude vždy dohodnutý písomne.

5. Oznámenie vád (reklamácia) musí byť vykonané písomne. Reklamáciu je možné vykonať aj e-mailom alebo faxom s dodatočným písomným potvrdením, inak je tento spôsob reklamácie neplatný. Reklamácia musí obsahovať označenie vady, miesta, kde sa vada nachádza, prípadne popis ako sa vada prejavuje.
6. Zhotoviteľ sa zaväzuje, že v každom konkrétnom prípade riadne reklamovanú vadu odstráni spôsobom a v termíne dohodnutom v tejto zmluve, ak sa s objednávatelom nedohodnú inak.
7. Nároky objednávateľa z riadne reklamovanej vady sa riadia ustanovením § 564 Obchodného zákonníka.
8. V prípade, že zhotoviteľ oznámené (reklamované) vady neodstráni v lehote dohodnutej v tejto zmluve alebo dohodnutej písomne s objednávatelom odlišne od tejto zmluvy, napriek tomu, že ich uznal a objednávateľ vytvoril podmienky na ich odstránenie, má objednávateľ právo dať vady odstrániť tretej osobe na náklady zhotoviteľa.
9. Zhotoviteľ nezodpovedá za vady diela, ktoré boli spôsobené použitím nesprávnych podkladov dodaných objednávateľom, ak zhotoviteľ na ich nevhodnosť objednávateľa písomne upozornil alebo ak zhotoviteľ ani pri vynaložení odbornej starostlivosti nemohol zistiť nevhodnosť týchto podkladov.

Článok VII. Zmluvné pokuty

1. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade omeškania zhotoviteľa s uskutočnením a odovzdaním diela uvedeného v článku I. tejto zmluvy riadne a včas je zhotoviteľ povinný zaplatiť objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,05% denne z celkovej ceny diela uvedenej v článku IV. ods. 1 tejto zmluvy ako cena celého diela vrátane DPH, a to za každý, aj začatý deň omeškania so zhotovením a odovzdaním diela.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade omeškania objednávateľa s úhradou faktúry za riadne a včas zhotovené dielo uvedené v článku I. tejto zmluvy, je objednávateľ povinný zaplatiť zhotoviteľovi úrok z omeškania vo výške 0,03% denne z ceny faktúry, s úhradou ktorej je objednávateľ v omeškaní, a to za každý aj začatý deň omeškania.
3. Vznikom povinnosti zhotoviteľa zaplatiť zmluvnú pokutu ani jej skutočným zaplatením nie je dotknutý nárok objednávateľa na náhradu škody, ktorá mu vznikla porušením povinnosti zhotoviteľa a náhrada škody nie je výškou zmluvnej pokuty obmedzená. Zmluvná pokuta sa na náhradu škody nezapočítava.

Článok VIII. Doručovanie

1. Všetky písomnosti týkajúce sa právnych vzťahov založených medzi účastníkmi touto zmluvou sa doručujú:
 - a) poštou,
 - b) treťou osobou oprávnenou doručovať zásielky,
 - c) osobne.
2. Písomnosti týkajúce sa právnych vzťahov založených medzi účastníkmi touto zmluvou sa doručujú doporučené na adresu účastníka uvedenú v tejto zmluve. Každý účastník je povinný oznámiť druhému účastníkovi každú zmenu svojho sídla podľa zásad uvedených v tomto článku do troch dní odo dňa zmeny sídla.
3. Ak účastník neprevezme písomnosť na adrese uvedenej v tejto zmluve, považuje sa písomnosť po troch dňoch od jej vrátenia odosielateľovi za doručенú a to aj vtedy, ak sa adresát o tom nedozvie. Všetky právne

účinky doručovaných písomností nastanú v tomto prípade dňom, ktorým sa písomnosť považuje za doručenú.

4. Ak účastník neprevezme písomnosť na adrese uvedenej v tejto zmluve, je odosielateľ povinný opakovane doručiť písomnosť na adresu účastníka zapísanú v obchodnom registri alebo inom registri. Pri takomto doručení platí v celom rozsahu bod 3. tohto článku.

Článok IX. Záverečné ustanovenia

1. Akékoľvek zmeny alebo doplnenia tejto zmluvy môžu byť vykonané len formou písomného a očíslovaného dodatku k tejto zmluve podpísaného oboma zmluvnými stranami.
2. Zmluvné strany sa zaväzujú počas doby trvania záväzkového vzťahu vzniknutého z tejto zmluvy oznamovať si navzájom všetky nové skutočnosti a zmeny dôležité pre tento ich zmluvný vzťah bez zbytočného odkladu.
3. Zmluvné strany vyhlasujú, že si túto zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak toho, že jej obsah zodpovedá ich skutočnej, vážnej a slobodnej vôli, ju podpísali.
4. Zmluvné strany sa dohodli, že záväzkové vzťahy založené touto zmluvou, ako aj záväzkové vzťahy touto zmluvou výslovne neupravené sa budú riadiť príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka Slovenskej republiky a ostatnými všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky, bez použitia kolíznych noriem.
5. Táto zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisov, z ktorých každý má platnosť originálu, pričom objednávateľ dostane tri rovnopisy a zhotoviteľ jeden rovnopis.
6. Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami.

V Banskej Bystrici dňa 29.7.2010

V Michalovciach dňa 2.8.2010

Za objednávateľa:

Za zhotoviteľa:

Martin Tokár
Peacock studio
072 31 11 36
IČO 44702248, DIČ 4080758877


Ing. Ján Mizerák
riaditeľ
ŠTÁTNÁ OCHRANA PRÍRODY
Slovenskej republiky
Tajovského 28B
974 01 BANSKÁ BYSTRICA
IČO: 17058520 IČ DPH: SK2021526185

Martin Tokár
konateľ

Prílohy:

Príloha č. 1: Cenová ponuka zhotoviteľa